

The framed rubrics with bold lines must be completed by freight carriers

The framed rubrics with bold lines must be completed by freight carriers

including

To be completed on the senders own responsibility

1 Sender (name, address, country) Expéditeur (nom, adresse, pays) <div style="text-align: center;"> Magna PT B.V. & Co. KG Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach </div>		INTERNATIONAL CONSIGNMENT LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE This carriage is subject notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of goods by road (CMR) Ce Transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la convention relative au contrat de transport international de marchandise par route (CMR)																																					
2 Consignee (name, address, country) Destinataire (nom, adresse, pays) OYAK Renault Organize Sanayi Bolgesi PK255 TR-16372 BURSA - TUERKIYE		16 Carrier (name, address, country) Transporteurs (nom, adresse, pays) LADIK																																					
3 Place of delivery of the goods (place, country) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Place / Lieu <div style="text-align: center;">Bursa - Tuerkiye</div> Country / Pays <div style="text-align: center;">Türkei</div>		17 Successive carriers (name, address, country) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)																																					
4 Place of receipt of the goods Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Magna PT S.p.A. Via del Ciclamini 4-70026 Modugno Place / Lieu <div style="text-align: center;">Modugno (BARI)</div> Date / Date <div style="text-align: center;">13.03.2024</div>		18 Carrier's reservations and observations Réerves et observations des transporteurs																																					
5 Attached documents Documents annexés <div style="text-align: center;">Warenbegleitschein-Nr.: 304769</div>																																							
6 Marks and numbers Marques et numéros		7 Number of packages Nombre des colis																																					
8 Method of packaging Mode d'emballage		9 Nature of the goods Nature de la marchandise																																					
10 Statistic number No. Statistique		11 Gross weight kg Poids brut kg																																					
12 Volume m ³ Cubage m ³																																							
<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th>Del./INV.</th> <th>Reference</th> <th>Cust./Int Part N.</th> <th>Qty</th> <th>UoM</th> <th>No.Boxes</th> <th>HU Description</th> <th>Total/Net Wt.</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>7315893</td> <td>P079272301</td> <td>320108071R 2510000461-008</td> <td>24</td> <td>PC</td> <td>3</td> <td>Rack Renault DCT 300</td> <td>2.186,400 1.646,400</td> </tr> <tr> <td>7315894</td> <td>P079272301</td> <td>320103469R 2510002415-008</td> <td>128</td> <td>PC</td> <td>16</td> <td>Rack Renault DCT 300</td> <td>11.660,800 8.780,800</td> </tr> <tr> <td>7315895</td> <td>P079272301</td> <td>320103469R 2510002415-008</td> <td>32</td> <td>PC</td> <td>4</td> <td>Rack Renault DCT 300</td> <td>2.915,200 2.195,200</td> </tr> </tbody> </table>								Del./INV.	Reference	Cust./Int Part N.	Qty	UoM	No.Boxes	HU Description	Total/Net Wt.	7315893	P079272301	320108071R 2510000461-008	24	PC	3	Rack Renault DCT 300	2.186,400 1.646,400	7315894	P079272301	320103469R 2510002415-008	128	PC	16	Rack Renault DCT 300	11.660,800 8.780,800	7315895	P079272301	320103469R 2510002415-008	32	PC	4	Rack Renault DCT 300	2.915,200 2.195,200
Del./INV.	Reference	Cust./Int Part N.	Qty	UoM	No.Boxes	HU Description	Total/Net Wt.																																
7315893	P079272301	320108071R 2510000461-008	24	PC	3	Rack Renault DCT 300	2.186,400 1.646,400																																
7315894	P079272301	320103469R 2510002415-008	128	PC	16	Rack Renault DCT 300	11.660,800 8.780,800																																
7315895	P079272301	320103469R 2510002415-008	32	PC	4	Rack Renault DCT 300	2.915,200 2.195,200																																
13 Sender's Instructions (Customs and other formalities) Instruction de l'expéditeur (formalités douanières et autres) Container No: Seal No:		19 To be paid by A payer par Freight/Prix de transport Reduction/Réductions Subtotal/Solide Surcharges/Suppléments Incidental expenses/Frais Accessoires Various/Divers + Total to pay Total à payer																																					
14 Reimbursement/Remboursement		20 Special agreements Conventions particulières																																					
15 Directions as to freight payment Prescription affranchissement Free / Franko Not free / Non Franco Free carrier		21 Printed on Etablie a Modugno (BARI) 13.03.2024																																					
22 In name and per conto del mittente Via del Ciclamini 4 70026 Modugno (Bari) Italy Magna PT S.p.A. Expéditeur		23 55 ALK 30 LADIK NAKLIYAT VE TIC. A.Ş. Turgut Özal Mahallesi 146/11 Cadde Astor İş Merkezi No:42 Kat:9/9Aire:20/29 Battıkent / A.M. Mahalle - ANKARA Tel: 0312 395 01 88 Fax: 395 01 91 Signature and stamp of the carrier Signature et timbre du transporteur No. : 607 003 3835																																					
24 Goods received Réception des marchandises on/le _____ 20__		Signature and stamp of the consignee Signature et timbre du destinataire																																					
25 Information to determine the tariff removal with border crossings From _____ To _____ km Type _____ Euro-pallet _____ Box pallet _____ Simple pallet _____		26 Carriers contractor Receiver confirmation / date / signature Driver confirmation / date / signature																																					
27 Off. Characteristic Car _____ Trailer _____		Load capacity in KG																																					
Used Gen Nr <input type="checkbox"/> National <input type="checkbox"/> Bilateral <input type="checkbox"/> EG <input type="checkbox"/> CEMT																																							

ADI 06.07

The framed rubrics with bold lines must be completed by freight carriers including 1-15 To be completed on the sender's own responsibility

1 Sender (name, address, country) Expéditeur (nom, adresse, pays) <div style="text-align: center; margin: 10px 0;"> </div> <p style="text-align: center; font-weight: bold; font-size: 1.2em;">Magna PT B.V. & Co. KG</p> <p style="text-align: center; font-weight: bold;">Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach</p>		INTERNATIONAL CONSIGNMENT LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE <p style="font-size: 0.8em;">This carriage is subject notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of goods by road (CMR)</p> <p style="font-size: 0.8em;">Ce Transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la convention relative au contrat de transport international de marchandise par route (CMR)</p>																																									
2 Consignee (name, address, country) Destinataire (nom, adresse, pays) <p style="font-weight: bold; font-size: 1.1em;">OYAK Renault</p> <p>Organize Sanayi Bolgesi PK255 TR-16372 BURSA - TUERKIYE</p>		16 Carrier (name, address, country) Transporteurs (nom, adresse, pays) <p style="text-align: center; font-weight: bold; font-size: 1.1em;">LADIK</p>																																									
3 Place of delivery of the goods (place, country) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 50%;">Place / Lieu</td> <td style="text-align: center; font-weight: bold; font-size: 1.1em;">Bursa - Tuerkiye</td> </tr> <tr> <td>Country / Pays</td> <td style="text-align: center; font-weight: bold; font-size: 1.1em;">Türkei</td> </tr> </table>		Place / Lieu	Bursa - Tuerkiye	Country / Pays	Türkei	17 Successive carriers (name, address, country) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays) <p> </p>																																					
Place / Lieu	Bursa - Tuerkiye																																										
Country / Pays	Türkei																																										
4 Place of receipt of the goods Lieu et date de la prise en charge de la marchandise <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 50%;">Place / Lieu</td> <td style="text-align: center; font-weight: bold; font-size: 1.1em;">Modugno (BARI)</td> </tr> <tr> <td>Date / Date</td> <td style="text-align: center; font-weight: bold; font-size: 1.1em;">13.03.2024</td> </tr> </table>		Place / Lieu	Modugno (BARI)	Date / Date	13.03.2024	18 Carrier's reservations and observations Réserves et observations des transporteurs <p> </p>																																					
Place / Lieu	Modugno (BARI)																																										
Date / Date	13.03.2024																																										
5 Attached documents Documents annexés <p style="text-align: center; font-weight: bold; font-size: 1.1em;">Warenbegleitschein-Nr.: 304769</p>		6 Marks and numbers Marques et numéros <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th>Del.N/INV.</th> <th>Reference</th> <th>Cust./Int Part N.</th> <th>Qty</th> <th>UoM</th> <th>No.Boxes</th> <th>HU Description</th> <th>Total/Net Wt.</th> </tr> <tr> <td>7315897</td> <td>P079272301</td> <td>320103469R 2510002415-008</td> <td>32</td> <td>PC</td> <td>4</td> <td>Rack Renault DCT 300</td> <td>2.915,200 2.195,200</td> </tr> <tr> <td>7315898</td> <td>P079272301</td> <td>320103469R 2510002415-008</td> <td>32</td> <td>PC</td> <td>4</td> <td>Rack Renault DCT 300</td> <td>2.915,200 2.195,200</td> </tr> <tr> <td colspan="6" style="text-align: right; font-weight: bold;">Total Boxes:</td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td colspan="6"></td> <td style="text-align: center;">31</td> <td style="text-align: right;">Total Wt.Kg/Net Wt.KG 22.592,800/17.032,800</td> </tr> </table>		Del.N/INV.	Reference	Cust./Int Part N.	Qty	UoM	No.Boxes	HU Description	Total/Net Wt.	7315897	P079272301	320103469R 2510002415-008	32	PC	4	Rack Renault DCT 300	2.915,200 2.195,200	7315898	P079272301	320103469R 2510002415-008	32	PC	4	Rack Renault DCT 300	2.915,200 2.195,200	Total Boxes:														31	Total Wt.Kg/Net Wt.KG 22.592,800/17.032,800
Del.N/INV.	Reference	Cust./Int Part N.	Qty	UoM	No.Boxes	HU Description	Total/Net Wt.																																				
7315897	P079272301	320103469R 2510002415-008	32	PC	4	Rack Renault DCT 300	2.915,200 2.195,200																																				
7315898	P079272301	320103469R 2510002415-008	32	PC	4	Rack Renault DCT 300	2.915,200 2.195,200																																				
Total Boxes:																																											
						31	Total Wt.Kg/Net Wt.KG 22.592,800/17.032,800																																				
7 Number of packages Nombre des colis <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td>Ref to No 9</td> <td>Fees label number Numéro d'optiquatto</td> <td>UN Number Numéro UN</td> <td>Packaging Group Group d'emballage</td> </tr> <tr> <td> </td> <td> </td> <td> </td> <td> </td> </tr> </table>		Ref to No 9	Fees label number Numéro d'optiquatto	UN Number Numéro UN	Packaging Group Group d'emballage					8 Method of packaging Mode d'emballage <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td>19 To be paid by A payer par</td> <td>Sender L'expéditeur</td> <td>Currency Monnaie</td> <td>Consignee Le destinataire</td> </tr> <tr> <td>Freight/Prix de transport</td> <td> </td> <td> </td> <td> </td> </tr> <tr> <td>Reduction/Réductions</td> <td> </td> <td> </td> <td> </td> </tr> </table>		19 To be paid by A payer par	Sender L'expéditeur	Currency Monnaie	Consignee Le destinataire	Freight/Prix de transport				Reduction/Réductions																							
Ref to No 9	Fees label number Numéro d'optiquatto	UN Number Numéro UN	Packaging Group Group d'emballage																																								
19 To be paid by A payer par	Sender L'expéditeur	Currency Monnaie	Consignee Le destinataire																																								
Freight/Prix de transport																																											
Reduction/Réductions																																											
13 Sender's Instructions (Customs and other formalities) Instruction de l'expéditeur (formalités douanières et autres) <p style="font-weight: bold; font-size: 1.1em;">Container No:</p> <p style="font-weight: bold; font-size: 1.1em;">Seal No:</p>		20 Special agreements Conventions particulières <p> </p>																																									
14 Reimbursement/Remboursement <p> </p>		21 Directions as to freight payment Prescription affranchissement <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td>Free / Franko Not free / Non Franco</td> <td style="text-align: center; font-weight: bold; font-size: 1.1em;">Free carrier</td> </tr> </table>		Free / Franko Not free / Non Franco	Free carrier																																						
Free / Franko Not free / Non Franco	Free carrier																																										
22 In name & per conto del mittente <p style="font-size: 0.8em;">Via del Ciclamini 4 74199 Untergruppenbach</p>		23 Signature and stamp of the sender Signature et timbre de l'expéditeur <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 50%;"> 55 ANK 30 LADIK NAKLIYAT VE TIC. A.Ş. Fırgul Özal Mahallesi 1467/1 Caddesi Astor İş Merkezi No:42 Kat:9 Daire:28/29 Batıkent Mahallesi / ANKARA Tef: 0312 396 01 84 Fax: 396 01 91 HAVZA V.D.No : 607 003 3835 </td> <td style="width: 50%;"> 13.03.2024 20 </td> </tr> </table>		55 ANK 30 LADIK NAKLIYAT VE TIC. A.Ş. Fırgul Özal Mahallesi 1467/1 Caddesi Astor İş Merkezi No:42 Kat:9 Daire:28/29 Batıkent Mahallesi / ANKARA Tef: 0312 396 01 84 Fax: 396 01 91 HAVZA V.D.No : 607 003 3835	13.03.2024 20																																						
55 ANK 30 LADIK NAKLIYAT VE TIC. A.Ş. Fırgul Özal Mahallesi 1467/1 Caddesi Astor İş Merkezi No:42 Kat:9 Daire:28/29 Batıkent Mahallesi / ANKARA Tef: 0312 396 01 84 Fax: 396 01 91 HAVZA V.D.No : 607 003 3835	13.03.2024 20																																										
24 Goods received Réception des marchandises <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td>Date</td> <td> </td> </tr> <tr> <td>Date</td> <td>20</td> </tr> </table>		Date		Date	20	25 Information to determine the tariff removal with border crossings <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th>From</th> <th>To</th> <th>km</th> <th>Palett sender / Expéditeur des palettes</th> <th>Palett receiver / Destinataire des palettes</th> </tr> <tr> <td> </td> <td> </td> <td> </td> <td>Type Euro-Pallet Box pallet Simple pallet</td> <td>Type Euro-Pallet Box pallet Simple pallet</td> </tr> </table>		From	To	km	Palett sender / Expéditeur des palettes	Palett receiver / Destinataire des palettes				Type Euro-Pallet Box pallet Simple pallet	Type Euro-Pallet Box pallet Simple pallet																										
Date																																											
Date	20																																										
From	To	km	Palett sender / Expéditeur des palettes	Palett receiver / Destinataire des palettes																																							
			Type Euro-Pallet Box pallet Simple pallet	Type Euro-Pallet Box pallet Simple pallet																																							
26 Carriers contractor <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td>Off. Characteristic</td> <td>Load capacity in KG</td> </tr> <tr> <td> </td> <td> </td> </tr> </table>		Off. Characteristic	Load capacity in KG			27 Receiver confirmation / date / signature Driver confirmation / date / signature <p> </p>																																					
Off. Characteristic	Load capacity in KG																																										
Used Gen Nr <table style="display: inline-table; margin-left: 20px;"> <tr> <td><input type="checkbox"/> National</td> <td><input type="checkbox"/> Bilateral</td> <td><input type="checkbox"/> EG</td> <td><input type="checkbox"/> CEMT</td> </tr> </table>				<input type="checkbox"/> National	<input type="checkbox"/> Bilateral	<input type="checkbox"/> EG	<input type="checkbox"/> CEMT																																				
<input type="checkbox"/> National	<input type="checkbox"/> Bilateral	<input type="checkbox"/> EG	<input type="checkbox"/> CEMT																																								



PACKING LIST

Shipment reference: P079272301

Date: 13/03/2024

RECEIVER

Oyak K. Montage Şanayl Bolgesi PK255-16372 Bursa - Tuerkiye

DELIVERY NOTE: 7315893-7315894-7315895-7315897-7315898 Date 13/03/2024

INVOICE NUMBER: 530106539-530106540-530106541-530106542-530106543 Date 13/03/2024

DELIVERY TERMS: FCA VAT Warehouse Modugno (BA)

DESCRIPTION OF GOODS

Part Number: 2510000461-006-2510002415-008

Customer Reference: 320108071R-320103469R

QUANTITY:	248	Pcs
QUANTITY OF PACKAGING:	31	Pcs
GROSS WEIGHT	22.592,800	Kg
NET WEIGHT	17.012,800	Kg

PACKAGING DESCRIPTION

Durable rack
Empty weight: 180 kg
Dimensions: 1350 cm x 1200 cm x 1200 cm

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 7315893

DATE: 13.03.2024 20:40:04

VENDEUR OU FOURNISSEUR

GETRAG B.V. & Co. KG
Hermann-Hagemeyer-Strasse 1
74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANY
N° de Id. TVA: DE146126877

EXPEDITEUR

Magora PT. S.p.A. Modugno
Via dei Giardini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

OYAK Renault
Otomobil Fabrikaları AS
Organize Sanayi Bölgesi PK255
TR-16832 BURSA-TURKIE
E03

CODE VENDEUR: 00255661

3681 SD

VOTRE CONTACT: GETRAG Sonstige
TELEPHONE:

DEPART LE: ARRIVEE LE: 20.03.2024
A: 00:00 A: 09:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE DE COLIS DUC	NBRE	NUM.D'UC NUM.LOT DATE DE PERP	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
AE-BDV/DW5-005 K9K IT 712630	320108071R	24	PCE	MEM-1353	3	75567853 a 75567912	8	LR2EGZKP	

TRANSPORTEUR

Transports Jacquemmoz
Z.I.Francois Horteur
F-73660 STREMYDEMAURIENNE

LIEU DE TRANSIT

POIDS BRUT TOTAL: 2.186 KG/M
NOMBRE TOTAL UM: 3
N° DE L'UNITE DE TRANSP.
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. P079272301

Magna PT B.V. & Co. KG
 Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach
HORSE POWERTRAIN SOLUTIONS, S.L.
 A.P.I : FR CSP POE HH5
 13 Avenue Paul Langevin
 92359 LE PLESSIS ROBINSON CEDEX
 FRANKREICH

Invoice no. / Date: 530106539 / 13.03.2024
 Services rendered: 13.03.2024
 Purch. ord. no.: P079272301
 Purchase Date:
 Supplier's no.: 00255661
 Delivery no. / Date: 7315893 / 13.03.2024
 Order no. / Date: 1056682 / 10.03.2024
 Supplier Delivery Note: 0007315893
 Customer no.: 10008099
 Consignee: 30008122
 01 Serie
 Our VAT-ID: IT00135049997
 Sales: Gruchet, Nicolas
 Tel.-no. / Fax: 07131-644-4802 / 07131-644-4414
 Email: nicolas.gruchet@magna.com

Ship-to address
 OYAK Renault
 Otomobil Fabrikalari AS
 Oyak K Montage
 Organize Sanayi Bolgesi PK255
 16372 BURSA - TUERKIYE
 TÜRKIE

Loading station: F03

Invoice / Repeated Printout of 13.03.2024

Currency EUR

Weights (Gross/Net)

Gross weight 2.186,400 KG Net weight 1.646,400 KG
 Gross weight includes packaging material, for details see delivery documents

Customer VAT-No: ESB72808710

Item	Material	Qty	Description	Price	Price unit	Qty unit	Value
000010	2510000461-006		AF-BDV DW5*005 K9K				
	Customer material no. 320108071R Item 3						
	24 PC			1.278,52	EUR	1 PC	30.684,48
	Country of origin: Italy						

Magna PT B.V. & Co. KG
 Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
 74199 Untergruppenbach
 Deutschland
 www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
 Untergruppenbach
 Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
 Pers. haftende Ges.: Magna PT
 Management B.V. mit Satzungssitz
 in Amsterdam und Verwaltungssitz
 in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
 Firmennr. 65999568
 Geschäftsführer:
 Sandro Morandini
 Thomas Klett

Bankverbindung:
 Commerzbank AG
 DE10 6048 0008 0502 1923 00
 BIC: DRESDE FF 604

HORSE POWERTRAIN SOLUTIONS, S.L.
13 Avenue Paul Langevin
92359 LE PLESSIS ROBINSON CEDEX

Date/Doc. no.
13.03.2024 / 530106539

Page
2

Total items			30.684,48
Value Added Tax	0,00 %	30.684,48	0,00
	Art. 8, par. 1, lett. b)		
Final amount			30.684,48
Final amount in local currency EUR			30.684,48

Terms of payment: Up to 15.05.2024 without deduction
Terms of delivery: FCA VAT Warehouse Modugno (BA)
Disp. type seq.: 03 Truck Forwarder

MAGNA does not accept the RENAULT General Terms and Conditions of Purchasing for Parts and/or Services, nor any other standardized terms and conditions of RENAULT or its associated companies as basis for the activities and deliveries to RENAULT and /or associated companies. All services, activities and deliveries from MAGNA to RENAULT and other associated companies are based on the contractual conditions agreed in writing between MAGNA and RENAULT and /or associated companies.

Shipped from VAT warehouse Modugno (Bari), Italy.

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
74199 Untergruppenbach
Deutschland
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
Untergruppenbach
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
Pers. haftende Ges.: Magna PT
Management B.V. mit Satzungssitz
in Amsterdam und Verwaltungssitz
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
Firmennr. 65999568
Geschäftsführer:
Sandro Morandini
Thomas Klett

Bankverbindung:
Commerzbank AG
DE10 6048 0008 0502 1923 00
BIC: DRESDE FF 604